

GIRA

Tout le  
monde aime  
savoir à quoi  
s'attendre.

Gira / Interphones

Nous sommes Gira.  
Nous sommes bien plus que des systèmes  
munis de nombreux boutons.

Nous sommes orientés vers l'avenir,  
responsables  
certifiés.

Nous portons plusieurs casquettes : vigiles, avant-gardistes,  
développeurs, pionniers de l'habitation intelligente,  
créateurs de système, partenaires KNX,  
concepteurs du futur, champions des brevets,  
lauréats de prix et concepteurs.

Nous excellons toutefois  
dans un domaine,  
celui de l'écoute

subtile mais intelligente de nos clients.  
Nos exigences claires en matière de qualité,  
de matériaux et de fonctions  
sont associées à un potentiel d'innovation imbattable.

Au fond, nous sommes simplement des ingénieurs  
à la recherche de solutions originales  
riches en nouvelles technologies,  
en implémentations intelligentes  
et en détails convaincants.

Nous mobilisons toutes nos capacités  
afin de trouver la solution optimale pour vous.  
Service, design et performances  
made in Germany :

tel est notre crédo  
depuis 1905.

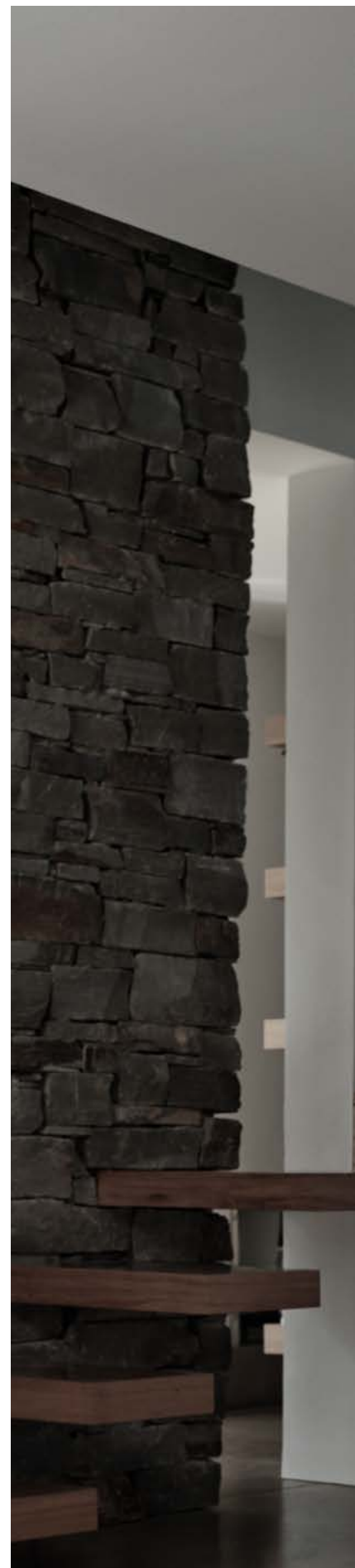
---

02	_____	Introduction
04	_____	Produits pour l'extérieur
05	_____	Système 106 Gira
09	_____	Station de porte Gira en acier inoxydable
10	_____	Gira TX_44
11	_____	Gira KeylessIn
12	_____	Produits pour l'intérieur
13	_____	Station d'appartement Gira AP 7
16	_____	Stations d'appartement Gira AP
18	_____	Gira G1
20	_____	Application mobile Gira & passerelle IP pour système de communication de porte
22	_____	Équipement pour montage ultérieur & caméra pour système de communication de porte Gira
24	_____	Configurateurs
26	_____	Service
28	_____	Entreprise

---

## Pour davantage de sécurité sans casse-tête.

Un invité attendu, un colis ou un inconnu ? Les interphones de Gira vous permettent de savoir en un coup d'œil qui vient vous rendre visite, et ce sans avoir besoin d'ouvrir la porte.





Grâce à notre large gamme de produits pour l'intérieur et l'extérieur, avec ou sans vidéo, pour les maisons intelligentes, les maisons individuelles et les immeubles, vous avez toutes les clés en main pour assurer davantage de confort ainsi qu'une sécurité élevée dans votre intérieur.

Mariage parfait entre design moderne et finitions de haute qualité, les interphones Gira répondent également aux exigences les plus élevées en matière d'esthétique et de fonctionnalité.

Interphones / Produits pour l'extérieur

La première  
impression doit  
être la bonne.

Dans une maison ou un  
appartement, tout se joue  
dès la porte d'entrée. Avec  
leur design élégant et leur  
technique fiable, les inter-  
phones Gira accueillent vos  
visiteurs comme il se doit.

# Associez fonctionnalité et design.

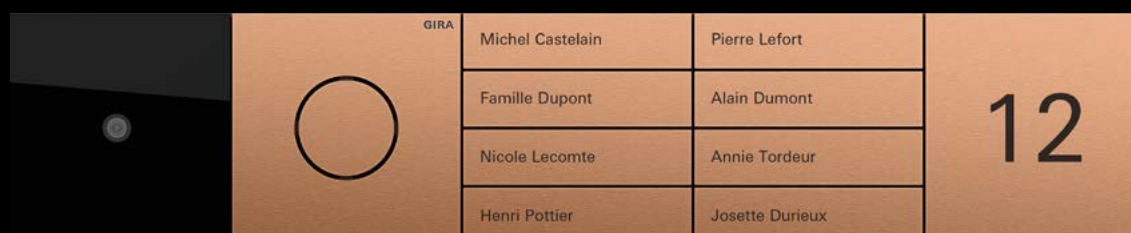
Design élégant et flexibilité maximale : le système modulaire 106 de Gira vous permet de composer un interphone adapté à vos attentes.



- 01 Le module de station de porte est un interphone complet avec dispositif mains libres, touche d'appel, microphone et haut-parleur.
- 02 Le module de touches d'appel peut inclure jusqu'à quatre touches d'appel.
- 03 Le module vocal assure la communication entre les résidents et les visiteurs.

- 04 Le puissant module de caméra est recouvert d'une élégante surface vitrée noire.
- 05 Le module d'information affiche le numéro de votre maison, le nom de la rue ou le logo de votre entreprise.
- 06 Le module d'affichage avec des symboles faciles à comprendre pour parler, écouter et ouvrir la porte.

# Technologie et esthétique de pointe.



## Points forts, description et avantages du système 106 Gira :

Grâce aux dimensions uniformes de 106,5 × 106,5 mm par module, tous les composants peuvent être combinés de manière flexible et disposés verticalement, horizontalement ou en forme de carré.

Système d'interphone avec suppression des bruits de fond.

Appareil photo avec compensation de contre-jour.

Le chauffage de la caméra se met en marche en cas de besoin.

Compatible avec toutes les stations d'appartement et solutions de communication de porte Gira.

Pour les bâtiments neufs et existants.

Service d'inscription Gira pour un aspect raffiné et des finitions parfaites.



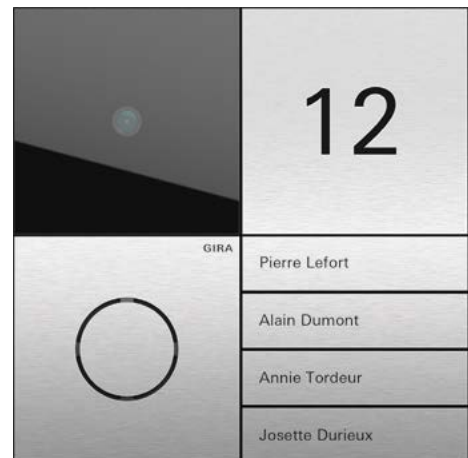
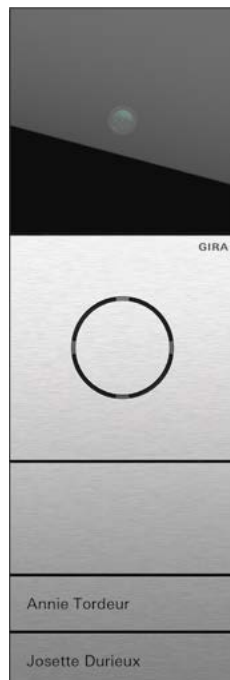


Façades disponibles :

acier inoxydable,  
acier inoxydable  
résistant à l'eau de  
mer V4A, bronze  
(PVD) et noir mat,  
aluminium et pein-  
ture blanc trafic

Les quatre façades design différentes vous permettent d'adapter le système 106 Gira à vos goûts ainsi qu'à vos exigences. La vitre noire du module de caméra apporte un aspect de modernité supplémentaire.

Les façades peuvent être échangées indépendamment de la technologie dont elles sont équipées.



## Un couple parfait.



En association avec le Système 106 Gira, la gamme de boîte aux lettres Renz Plan S, entre autres, est disponible en montage mural ainsi que les boîtes aux lettres Renz sur pied et le système pour colis myRENZbox. Ce système vous permet de facilement réceptionner des colis, et ce même en votre absence.

⊕ Points forts, description et avantages du système 106 Gira avec boîtes aux lettres RENZ :

Intégration dans les boîtes aux lettres Renz.

Toutes les fonctions auxquelles vous avez besoin d'accéder à la porte dans un seul dispositif aux dimensions compactes.

Fenêtre de boîte à couvercle isolé avec isolation phonique.

Disponible en différents matériaux.

# Une pièce maîtresse.



Élégance et durabilité : la station de porte Gira munie d'une façade en acier inoxydable de haute qualité vous captivera grâce à son look moderne et à son extérieur particulièrement résistant aux intempéries.

Elle peut être aussi bien utilisée pour équiper les maisons individuelles que les immeubles comptant jusqu'à douze unités résidentielles.

---

⊕ Points forts, description et avantages de la station de porte Gira en acier inoxydable :

---

Façade en acier inoxydable V2A de 3 mm d'épaisseur.

Intégration presque invisible de la plaque signalétique dans la façade.

Construction du haut-parleur et du microphone sûre et dissimulée.

Caméra couleur avec compensation automatique de contre-jour en option.

Technologie à microprocesseur avec suppression de l'écho et du bruit de fond.

Service d'inscription Gira pour un aspect raffiné et des finitions parfaites.

---

# Un design intemporel et une qualité durable.



La station de porte Gira de la gamme d'interrupteurs TX\_44 possède un look intemporel ainsi qu'une finition solide et résistante aux intempéries. L'équipement de base se compose d'un haut-parleur, d'un microphone et d'une touche d'appel avec rétro-éclairage LED blanc.

Des composants supplémentaires, tels qu'une caméra couleur ou un module d'information, peuvent être facilement ajoutés si nécessaire.

## ⊕ Points forts, description et avantages du Gira TX\_44 :

Modules pour la station de porte Gira TX\_44 :

- 01 Touche d'appel simple
- 02 Touche d'appel triple
- 03 Caméra couleur
- 04 Haut-parleur et microphone
- 05 Module d'information

Extension ultérieure possible grâce à des composants modulaires.

Dispositif mains libres avec balance vocale pour des communications d'excellente qualité.

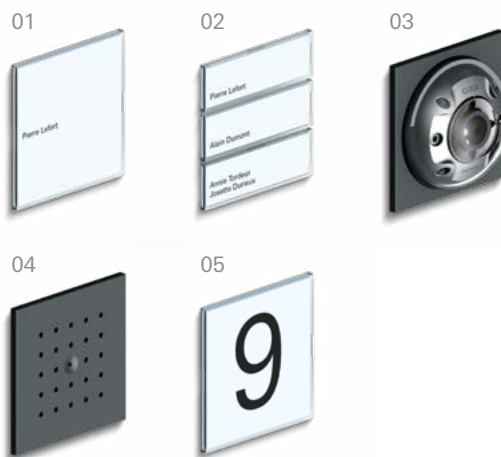
Résistant à la casse, aux UV et aux éclaboussures.

Avec touche d'appel simple ou triple, possibilité d'ajouter d'autres touches d'appel.

Caméra couleur avec compensation automatique de contre-jour.

Disponible en version en saillie et encastrée.

Service d'inscription Gira pour un aspect raffiné et des finitions parfaites.



# Plus besoin de clé pour entrer.

À empreintes digitales ou à code, les solutions KeylessIn de Gira vous permettent d'ouvrir votre porte d'entrée avec une facilité déconcertante et en toute sécurité.

Le système Gira KeylessIn à empreintes digitales utilise à cet effet une technologie haute fréquence ultra moderne afin d'identifier de manière fiable votre empreinte digitale.

Le clavier numérique Gira KeylessIn réagit quant à lui au moindre effleurement et vous ouvre la porte une fois que la combinaison de chiffres définie par vos soins a été saisie.

## Variantes du Gira KeylessIn :

- 01 Gira KeylessIn à empreintes digitales et Gira TX\_44, anthracite
- 02 Gira KeylessIn à empreintes digitales et Gira TX\_44, couleur aluminium
- 03 Gira KeylessIn avec clavier numérique et Gira TX\_44, blanc pur



## Points forts, description et avantages du système KeylessIn :

Gestion de jusqu'à 99 empreintes digitales ou 255 codes.

Peut être utilisé comme appareil séparé ou intégré au système de communication de porte Gira.

Excellente sécurité de manipulation.

Éclairage LED de la surface du capteur.

01



02



03



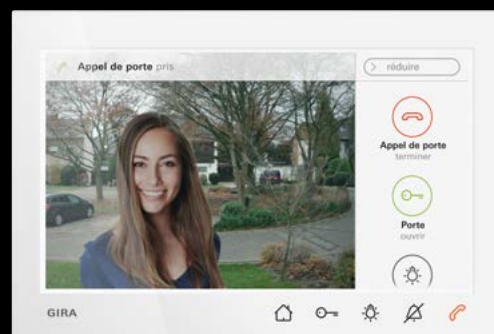
Faites entrer  
l'esthétique dans  
votre intérieur.

Un appareil élégant et la tranquillité de  
savoir qui se trouve à la porte : en instal-  
lant un interphone Gira chez vous, vous  
faites le choix d'un objet design qui vous  
apportera un confort supplémentaire.

# Voir et être bien vu.

La station d'appartement Gira AP 7 ne manquera pas de vous convaincre avec son grand écran couleur, son concept de commande intuitif et ses fonctions variées.

L'écran de la station d'appartement Gira AP 7 s'allume automatiquement lorsque l'appel retentit. La caméra grand angle vous permet de voir tout ce qui se passe autour de chez vous.



# Grand écran pour un confort maximum.

---

⊕ Points forts, description et avantages de la station d'appartement Vidéo AP 7 Gira :

---

Écran couleur haute résolution.

Concept de commande intuitif.

Confirmation d'appui sur la touche avec effet de vibration perceptible et signal sonore.

Dix mélodies de sonnerie préinstallées.

Enregistrement de paramètres et d'images ou utilisation de votre propre sonnerie en toute simplicité via une carte microSD.

Installation rapide et propre via le bus 2 fils du système de communication de porte.

Montage en saillie sur le mur ou avec pied pour la placer sur un meuble.

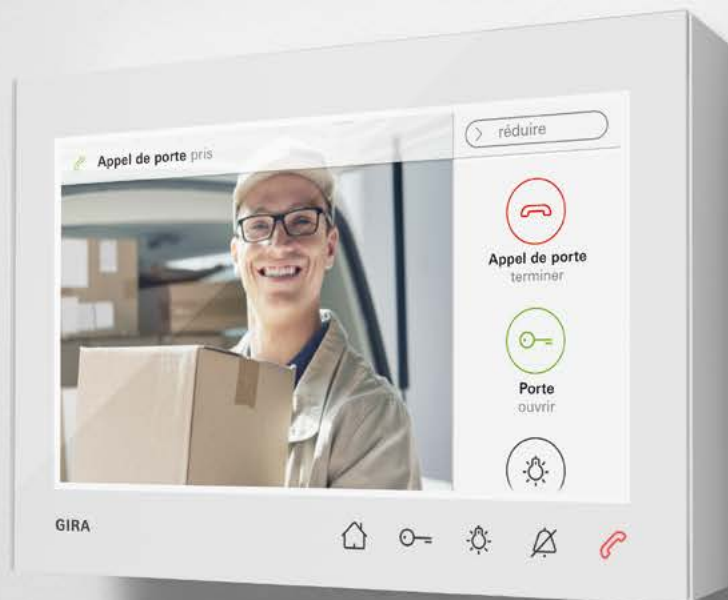
Disponible en blanc pur et en noir.

Dimensions réduites :  
(L x H x P : 181 x 123 x 21 mm).

---







L'écran tactile plein écran permet de commander l'appareil tandis que les cinq touches de sélection rapide situées en bas de l'écran permettent d'activer des fonctions de base telles que la prise d'appels de porte, l'allumage de l'éclairage ou la mise en sourdine de la sonnerie.



À nous de nous adapter  
à votre intérieur.

Un total de onze lignes de design et plus de 90 variantes de cadres sont disponibles pour les stations d'appartement Gira afin d'assurer une intégration au système 55 correspondant à votre décoration.

Cadre :

- 01 Gira E2  
montage plat,  
blanc pur brillant
- 02 Gira Esprit,  
verre noir



### Stations d'appartement Vidéo

La station d'appartement Gira vidéo AP Plus vous permet de savoir exactement ce qui se passe sur le pas de votre porte. L'écran de 5,6 cm (2,2") intégré à fleur transmet automatiquement l'image de la caméra dès que l'on sonne à la porte et peut également, si vous le souhaitez, jouer le rôle d'indicateur d'état. Le système peut être contrôlé grâce à des touches de commande équipées d'une technologie de capteurs capacitifs et réagissant au moindre contact.

**+** Points forts, description et avantages de la station d'appartement vidéo Gira :

Installation rapide et facile directement sur le mur.

La mémoire d'image locale enregistre jusqu'à trois images à chaque sonnerie : vous pouvez ainsi voir qui a sonné en votre absence.

Jusqu'à dix sonneries personnalisées via une carte microSD.

Peut être installé ultérieurement de manière propre et relativement rapide via le bus 2 fils de n'importe quel système de communication de porte.

### Stations d'appartement Audio

La station d'appartement Gira avec fonction audio assure une communication facile et d'excellente qualité avec la personne qui se trouve à votre porte. Le concept de commande simple via quatre touches est particulièrement pratique : prise d'appel et ouverture de la porte, activation et désactivation de la sonnerie et réglage du volume sonore. Si les bruits ambiants sont trop gênants, le microphone peut également être réglé automatiquement sur le niveau le plus élevé grâce à la fonction d'atténuation afin que vous puissiez entendre votre interlocuteur de manière optimale.

**+** Points forts, description et avantages de la station d'appartement audio Gira :

Entièrement préassemblée.

Cinq sonneries différentes au choix.

Communications d'excellente qualité, comparable à celle des téléphones portables et des dispositifs mains libres pour voitures

Faible hauteur de montage de seulement 21 mm.

# Un contrôle des bâtiments intelligent et tourné vers l'avenir.

## Fonction client SIP

Dans les bâtiments abritant plus de 62 unités ou une conciergerie, le Gira G1 fait également office de client SIP afin d'établir la connexion entre la porte de l'immeuble et l'appartement.

---

## Fonction client SIP

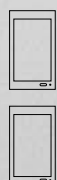
---

Station de porte compatible SIP, par ex. Comelit, Schüco ou TCS



SIP

Conciergerie/réception



Gira G1 client SIP



Dans une habitation intelligente, il est possible de commander les dispositifs du réseau domotique grâce à une unité de commande centralisée, que vous pouvez également intégrer comme station d'appartement à part entière dans l'interphone afin de ne pas devoir recourir à un appareil supplémentaire.



### Gira G1

Le Gira G1 peut être intégré comme écran de commande centralisé pour l'habitation intelligente ou uniquement comme station vidéo-parlophone. L'écran affiche automatiquement l'image de la caméra lorsque quelqu'un sonne et bénéficie d'une utilisation intuitive.



Points forts, description et avantages du Gira G1 :

---

Grand écran couleur TFT 6" (6 x 11 cm) brillant.

Présentation claire des images, graphiques et textes indépendamment de l'angle de vue.

Navigabilité conviviale dans le menu avec de grands caractères et des symboles facilement compréhensibles.

Surface tactile réactive.

Des matériaux de haute qualité et un design élégant et compact, disponible en noir ou en blanc.

---

# Montrez que vous êtes chez vous, même lorsque vous ne l'êtes pas.

## Application mobile pour système de communication de porte

L'application mobile pour le système de communication de porte Gira vous permet de commander votre interphone depuis votre smartphone. Vous pouvez ainsi communiquer avec les personnes se trouvant à votre porte d'entrée confortablement allongé sur le canapé, dans le jardin ou même lorsque vous n'êtes pas chez vous.

## Passerelle IP pour système de communication de porte

La passerelle IP de communication de porte Gira assure l'intégration de votre interphone dans votre propre réseau et vous permet de garder un œil sur votre porte d'entrée - depuis votre propre réseau ou via le réseau de données mobiles. La connexion est cryptée et sécurisée contre tout accès non autorisé à la communication de porte.



Points forts, description et avantages de l'application mobile Gira et de la passerelle IP pour système de communication de porte :

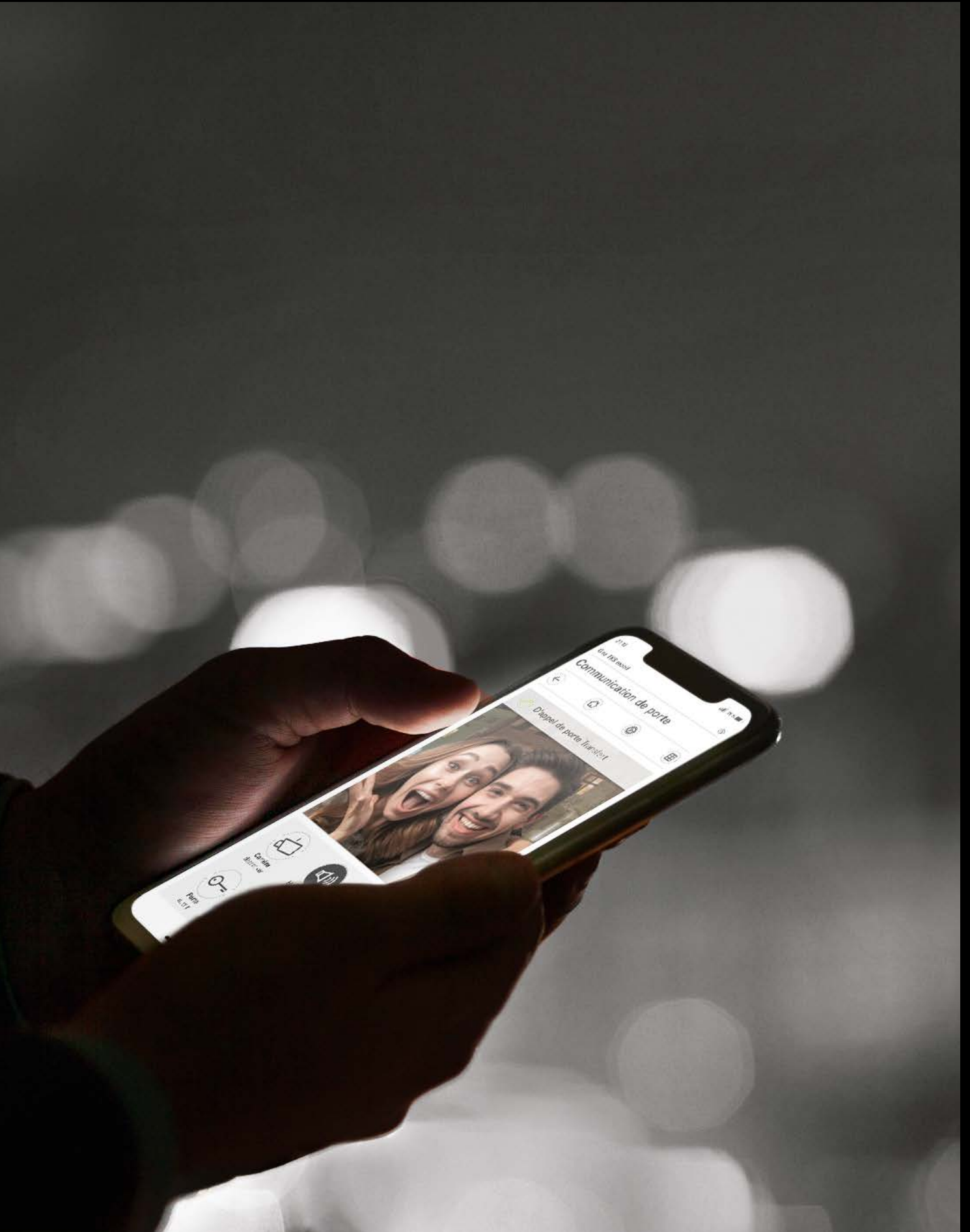
Commande de l'interphone via l'application lorsque vous n'êtes pas chez vous ou connectés à votre propre réseau Wi-Fi.

Cryptage de la communication pour une protection des données via Secure Data Access.

Notification push pour signaler que quelqu'un sonne.

Montage simple de la passerelle IP dans l'armoire électrique.





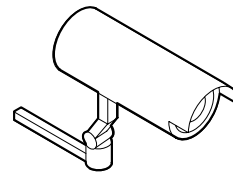
La vie est pleine  
de surprises.

Grâce à des solutions simples  
et pratiques à installer ultérieu-  
rement, Gira vous aide dans  
les situations les plus diverses  
et vous permet de vous adap-  
ter aux changements.





# Nous nous concentrons sur l'essentiel : vous.

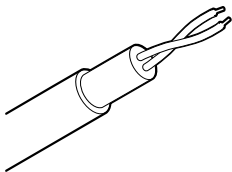


Caméra pour système de communication de porte

## Équipement ultérieur

Il est possible d'équiper ultérieurement un interphone existant sans travaux importants. Grâce à la technique de bus 2 fils, les dispositifs Gira peuvent être intégrés dans la grande majorité des systèmes de communication de porte. Il est ainsi tout à fait envisageable d'installer rapidement et facilement un interphone moderne dans un bâtiment ancien sans avoir à percer le mur. Il en va de même pour la porte d'entrée : le haut-parleur encastré compact Gira permet d'intégrer sans problème un système de communication de porte dans des boîtes aux lettres, sur le côté de la porte ou dans des plaques frontales existantes et de le raccorder avec jusqu'à huit touches d'appel.

La passerelle caméra pour système de communication de porte Gira permet d'intégrer des caméras analogiques externes dans le système de communication de porte Gira existant via le bus 2 fils et l'appareil de commande vidéo, et ce sans travaux d'installation importants. La station d'appartement vous fournira ainsi une vue d'ensemble de chaque zone de votre maison.



## Bon à savoir

Un interphone moderne requiert simplement un bus 2 fils, que vous avez déjà sûrement chez vous.

# Lancez-vous dans la planification.

Le configureur de communication de porte Gira vous aide à trouver simplement et rapidement les modules et composants système appropriés pour votre futur interphone. Cet outil en ligne convivial vous pose des questions sur vos besoins et vous apporte des réponses compétentes.

[dcsconfigurator.gira.com](http://dcsconfigurator.gira.com)





## La perfection porte votre nom.

Le service d'inscription Gira garantit un étiquetage régulier et propre des touches d'appel ainsi que des modules d'information de votre interphone Gira. Différentes typographies et tailles de police sont disponibles en fonction du type de produit.

Vous pouvez facilement commander en ligne des étiquettes imprimées adaptées de manière optimale à votre dispositif et faciles à utiliser.

Si vous optez pour des étiquettes métalliques, vous avez la possibilité de faire appliquer votre texte directement sur le matériau par technique laser et de faire livrer les étiquettes finies par votre installateur électrique Gira.

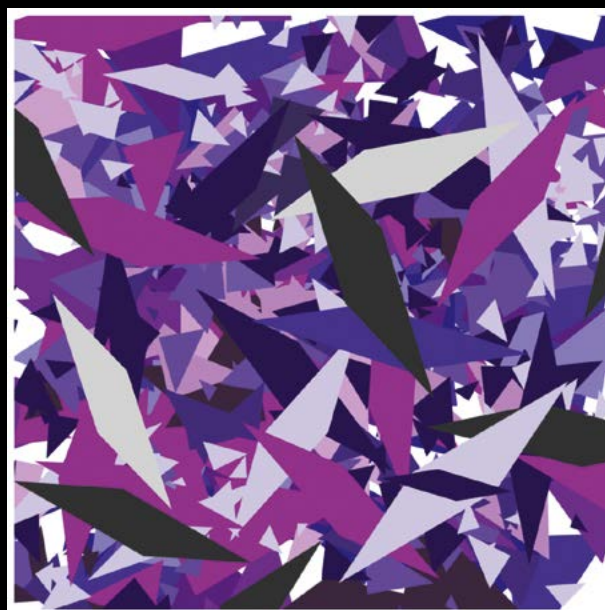
[marking.gira.com/fr](http://marking.gira.com/fr)

# Vous êtes et resterez au centre de tous nos efforts.

Avant-gardiste, inventeur de systèmes et concepteur d'avenir. Gira développe des produits à la pointe de la technologie et du design. Nous apprenons aux locaux à penser et donnons vie à la technologie, nous assumons pleinement notre devoir d'avenir et le façonnons. Les besoins individuels de nos clients, c'est-à-dire vous, sont notre priorité.

## Configurateur de design

Le configurateur de design Gira vous permet de combiner toutes les lignes de design Gira avec les fonctions de votre choix. Le produit configuré par vos soins peut ensuite être visualisé en direct sur vos quatre murs et sauvegardé. Testez-le par vous-même à l'adresse : [designconfigurator.gira.com](http://designconfigurator.gira.com)





### Configurateur de système de communication de porte

Le configurateur convivial de communication de porte Gira vous permet de trouver rapidement et simplement les composants système adéquats pour votre futur interphone : [dosconfigurator.gira.com](http://dosconfigurator.gira.com)

### G-Pulse

Le magazine de design interactif publié par Gira regroupe des articles intéressants sur les nouveautés dans les domaines du design d'intérieur, de la technique intelligente, de l'architecture, de l'éclairage et du style de vie : [g-pulse.com](http://g-pulse.com)

### Réseaux sociaux

Suivez la communauté Gira :



### Nous contacter

Vous pouvez trouver les contacts de votre région ici : [gira.com/country](http://gira.com/country)

### Service d'inscription

Le service d'inscription Gira assure une étiquetage régulier et propre de vos sonnettes et touches à capteurs. Les inscriptions au laser sont livrées par votre électricien professionnel. Il suffit de passer commande en ligne à : [marking.gira.com/fr](http://marking.gira.com/fr)

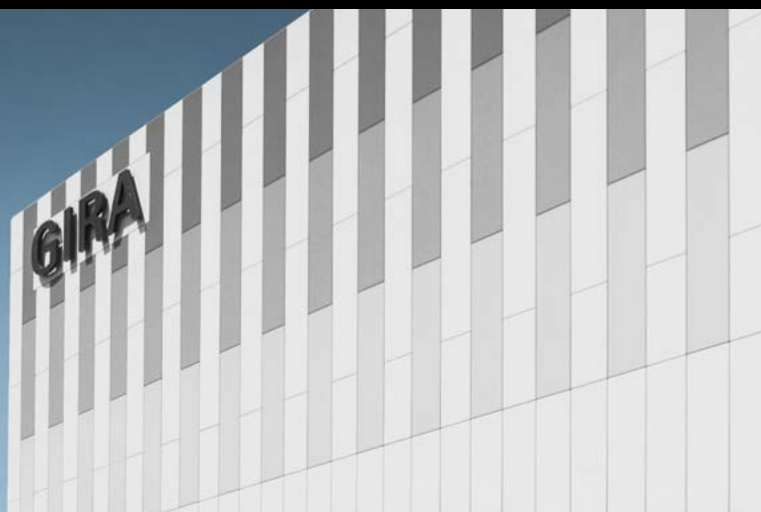
### Showrooms

Rien de tel que de voir, toucher et essayer nos produits dans les différents showrooms Gira pour vous rendre compte de leur qualité : [gira.be/fr/showrooms](http://gira.be/fr/showrooms)



# Innover, c'est penser différemment.

Gira est une entreprise familiale de la quatrième génération, et c'est précisément ce qui fait notre force. Nous réussissons sans cesse à être les pionniers en matière de technologie d'habitation et à révolutionner le marché avec des produits et des solutions système innovants.



« La diversité est reine »

Gira produit sur le site de Radevormwald depuis plus de 100 ans et l'entreprise s'engage pleinement à respecter le standard de qualité « Made in Germany ». Nous pouvons compter sur 1 250 collaborateurs et collaboratrices de 27 nations possédant chacun leurs propres talents, savoir-faire, expériences et vécus. Cette diversité associée à nos valeurs communes forme la base de notre créativité, de notre force d'innovation et de notre durabilité.

## Une technologie innovante et un design exemplaire

Gira a toujours poursuivi l'objectif d'associer une fonctionnalité et une fiabilité maximales dans des dispositifs au design unique. Nos lignes de produits ont été récompensées par de nombreux prix internationaux de design et viennent établir de nouvelles normes en matière de développement et d'innovation.



Éditeur :

Gira Giersiepen GmbH & Co KG

Crédits photographiques :

pp. 06-08

schmitz Visuelle Kommunikation, Wuppertal

pp. 14-15

Station de porte de Jonas Bjerre Poulsen/Norm Architects

pp. 20-21

Ecran de smartphone de Shannon Fagan/GettyImages

Sous réserve de modifications techniques.

Les éventuelles différences de couleur entre les illustrations de cette information produit et le produit sont dues à la technique d'impression et ne peuvent être évitées.

Façonner l'avenir signifie également faire tout ce qui est en notre pouvoir pour protéger l'environnement dans lequel nous aimerions voir vivre les générations futures. Gira applique dans cette brochure le concept de durabilité en veillant à une utilisation responsable des ressources et à l'emploi de matériaux écologiques. Les variétés de papier utilisées sont certifiées FSC® et sont composées d'au moins 60 % de papier recyclé.

[www.sustainability.gira.com](http://www.sustainability.gira.com)



# GIRA

Gira  
Giersiepen GmbH & Co. KG  
Systèmes d'installations électriques

Industriegebiet Mermbach  
Dahlienstraße  
D-42477 Radevormwald

Boîte postale 1220  
D-42461 Radevormwald

Allemagne

Tél. +49 2195 602-0  
Fax +49 2195 602-119

[www.gira.be](http://www.gira.be)  
[info@gira.be](mailto:info@gira.be)

---